

Los catalanes no se pierden en el mundo: hay uno en cada esquina

Grupos organizados en los cinco continentes

Treinta y dos presidentes de Casals de Catalunya en el extranjero, trece de ellos americanos y otros diez de otras tantas ciudades españolas han «conocido» estos días Cataluña. En Barcelona —un congreso y una trobada— han podido con toda libertad hablar de Cataluña que es universal. Hay catalanes en todo el mundo.

Un catalán de Barcelona que vaya en viaje de negocios (a vender más que a comprar) o a descansar a Nueva Zelanda podrá hablar en catalán con alguno de los que residen allí. Si se acerca a Australia todavía le resultará más fácil. Si se da un garbeo por París, un catalán en cada esquina y si opta por trasladarse a algún país iberoamericano, aquello es jaja. Si va a Madrid cualquiera de los 90.000 catalanes le preguntarán cómo van las cosas con el mismo idioma que se habla en Barcelona, Tarragona, Lérida o Girona.

Un catalán que viaje a Singapur, Abu Dhabi, Camerún, Argelia, Honolulu, Hawái, Tahití, Vancouver, Texas, Marsella, Berlín o Amsterdam (sería imposible poner los nombres de todos los países y ciudades de la Tierra) puede encontrar siempre a alguien que hable en catalán o sea catalán. Si los datos del Institut de Projectió Exterior de la Cultura Catalana (IPECC) no fallan, hay en todo el mundo algo más de nueve millones de personas que proceden de la cultura catalana. En la Cataluña autónoma hay censados, por

otra parte, 5.958.283 catalanes (la mitad de ellos extremeños, andaluces, gallegos o castellanos...).

Es fácil —apuntan los estudiosos— hallar un catalán en cualquier rincón del planeta. El espíritu comercial les hizo viajar. El servicio militar les puso en contacto con mujeres de otros lugares y allí se quedaron. La guerra civil, el 1939 y el exilio les permitió afincarse sobre todo en Francia e Iberoamérica. Hasta en los cementerios de París hay rincones para los catalanes que murieron con las botas puestas en la Segunda Guerra Mundial.

Australia, Costas, desiertos y canguros. Alrededor de 7.686.000 kilómetros cuadrados. Sólo unos 20 millones de habitantes. El número de catalanes residentes en Australia se calcula en unos 10.000. No hace mucho han constituido una asociación —Convener Catalan Group—, que acoge a todos los residentes de Queensland. Hay programas de radio en catalán diariamente, en concreto, a través de la Ethnic Radio 4 EB de Brisbane, emisora que dedica toda su programa-

dón a las minorías que se encuentran en Australia.

Islas Canarias. Costas, desiertos, plátanos, turismo y dromedarios. Unos 7.500 catalanes están repartidos por todas las islas, sobre todo en Gran Canaria y Tenerife, aunque sólo 150 personas asisten como socios al Casal Català en Las Palmas.

Catalán e inglés

Estados Unidos. Hay cincuenta centros universitarios que enseñan catalán, la lengua, la cultura, el arte, la literatura. Pero en los centros de Berkeley, New Jersey, Illinois, Ohio, Tucson... el número de alumnos que van a cada uno de esos cursos no supera en el mejor de los casos la cifra de 12. En Canadá ocurre algo parecido en las universidades de Alberta, Vancouver, Toronto y Ontario. En Gran Bretaña hay unas 20 universidades donde se estudia catalán en el programa de Lengua y Literatura Hispánica. En Sheffield los estudiantes que se especializan en la rama de Hispánica tienen que escoger, bien el portugués, bien el catalán. «La plaça del Diamant», de Mercè Rodoreda, está traducida al inglés y los poemas de Carles Riba, Josep Carner, Salvador Espriu, también. La Anglo-Catalan Society, fundada por los años cincuenta por Josep Maria Batista i Roca, tiene relaciones con la North American Catalan Society y con l'Associazione Italiana di Studi Catalani.

barcelonés resume un poco el porqué los catalanes son universales. Están por todas partes.

«En Iberoamérica se calcula que hay 142.000 (catalanes con pasaporte de cualquiera de esos países, aunque con lengua propia). En Argentina, 70.000. En Costa Rica, sólo 150. Pero todos sienten lo mismo. Los casals, los centres, los llars, las cases nostres, les unen, aunque hay que advertir que en muchas ciudades sólo un diez por ciento de los catalanes pertenecen o asisten a esos centros. Hay también organizaciones

En 1973 el rey don Juan Carlos —entonces Príncipe de España— inauguró en Madrid el «Círculo Catalán». En Argentina, el país iberoamericano con mayor número de catalanes, «Aplec», una revista de la Obra Cultural Catalana



obra cultural catalana

aplec

d'informació catalana

casilla de correos 77 suc.6 (1406) Buenos Aires ~ ~preu 3.500 ~

Grupos principales en América

Canadá	Casal dels Països Catalans. Toronto.
EE.UU.	The North American Catalan Society. Urbana.
Colombia	Casal Català. Bogotá. Comunitat catalana. Bogotá. Casal Català. Cali.
Chile	Centre Català. Santiago de Chile. Centre Català. Valparaíso.
Venezuela	Centre Català. Caracas.
Uruguay	Casal Català. Montevideo.
Paraguay	Centre Català. Asunción.
Brasil	Centre Català. Sao Paulo.
Méjico	Orfeó Català. Méjico D. F.
Cuba	Societat Beneficència. La Habana.
Argentina	Casal de Catalunya. Obra Cultural Catalana. Jovenut Catalana. Montepío de Montserrat. Patronat de Cultura Catalana. Hora Catalana. Centre Balear. Club Català. (Sólo Buenos Aires.)

Un guía en cada rincón

En todo el mundo siempre hay un catalán que hace de guía. Es más, gentes nacidas en la República Federal Alemana, por ejemplo, o en cualquier país europeo, de padres alemanes o suizos, franceses o belgas, se «sienten» catalanes, según aseguran responsables del IPECC, que —todo hay que decirlo— al referirse a los catalanes no establecen importantes diferencias geográficas entre los «del norte y los del sur». La cuestión estriba en que «sean» y hablen. ¿Y por qué ocurre ese fenómeno? «Porque existe una voluntad de ser.» Esta frase citada por un miembro del citado Institut

catalanas por lo menos en 22 ciudades de Francia, Alemania occidental, Suiza, Bélgica, Holanda, Suecia, Gran Bretaña e Italia. En España hay hogares catalanes en Logroño, Málaga, Bilbao, San Sebastián, Murcia, Las Palmas, Madrid, Zaragoza, Pamplona y La Coruña. Y en el resto del mundo se pueden encontrar catalanes, agrupados o dispersos, en Estados Unidos, Canadá, África, Asia y Oceanía. En muchos lugares hasta los misioneros son catalanes. Si algún día todos ellos regresaran no habría espacio para acogerlos. Pero no volverán...— Rafael WIRTH.

Catalanes en Iberoamérica

Argentina	Total 70.000. En Buenos Aires, 30.000. En Rosario, 3.000. Ciudades con núcleos importantes, Mendoza, Córdoba, Morón y Pergamino.
Venezuela	Total 35.000. En Caracas hay 20.000.
Méjico	Total, entre 6.000 y 10.000.
Brasil	Total, 10.000. En Sao Paulo, 6.000.
Chile	Total, 7.000. En Santiago de Chile, 5.000.
Uruguay	Total, 8.000. En Montevideo, 6.000.
Paraguay	Total, 1.500. En Asunción, 1.000.
Colombia	Total, 600. En Bogotá, 200.
Costa Rica	Total, 150. En San José, 100.



INSTITUT DE PROJECCIÓ EXTERIOR DE LA CULTURA CATALANA

Passatge de Sant Joan, 95. 6è • BARCELONA 9 • Tel. 235.83.61 • Télex 54007